

Actievoorwaarden Promotie

Algemeen

1. Deze actievoorwaarden zijn van toepassing op de Campingaz promotie (hierna: "de Actie"), die georganiseerd wordt door Coleman Benelux B.V., kantoorhoudende te Coleman Benelux B.V., te Minervum 7168, 4817 ZN Breda, Nederland (hierna: "Campingaz").
2. Op de Actie zijn naast deze Aanvullende Actievoorwaarden ook de Algemene voorwaarden van Campingaz van toepassing zoals vermeld op: <http://www.campingaz.com/Trade/t-commercial-terms.aspx>. Bij afwijkingen tussen de Algemene voorwaarden en de Aanvullende Voorwaarden geldt hetgeen in de Aanvullende Voorwaarden is opgenomen.
3. Deze actie geldt alleen voor aankopen gedaan bij officiële dealers van Campingaz in Nederland, België en Luxemburg gedurende de periode 12 april 2020 tot en met 19 juli 2020 (hierna: "actieperiode"). Vanwege afwijkende actievoorwaarden zijn producten die zijn aangekocht bij vestigingen van Oh'Green en Pelckmans uitgesloten van deze online registratie. Gelieve u rechtstreeks tot deze winkels te wenden in geval van vragen.
4. De actie geldt alleen voor de producten die in de lijst hieronder zijn opgesomd en die in Nederland, België en Luxemburg - binnen de actieperiode - zijn aangekocht en geleverd (hierna: "actieproducten").
 - 3 Series Classic LS Plus Black (2000031359)
 - 3 Series Classic EXS Black (2000034284)
 - 4 Series Classic LS Plus Black (2000031360)
 - 4 Series Classic EXS Black (2000034287)
 - Master 3 Series Classic LS (2000032424)
 - Master 4 Series Classic LS (2000032432)
 - Master 3 Series Classic LXS (2000032416)
 - Master 4 Series Classic LXS SBS (2000033722)
 - Master 3 Series Classic EXS (2000030696)
 - Master 4 Series Classic EXS SBS (2000030707)

Per gekochte barbecue krijgt de deelnemer een Campingaz Connected Thermometer ter waarde van € 99,99.

5. Aanvragen die na 1 augustus 2020 binnenkomen, of aanvragen die onvolledig zijn, worden niet in behandeling genomen. Indien van toepassing kunnen ontbrekende gegevens tijdens de actieperiode worden nagestuurd via campingaz@givme.nl
6. Ga naar www.campingaz-promotions.com en laat uw gegevens achter op het formulier op de website. Bij "Upload foto aankoopbewijs" kunt u een duidelijke foto van uw aankoopbewijs maken en uploaden. Op het aankoopbewijs moeten het product, de aankoopdatum en de naam van het verkooppunt vermeld staan. U ontvangt een email van noreply@givme.nl zodra de status van uw aanvraag verandert.
7. Campingaz houdt zicht ten allen tijde het recht voor ingezonden documenten en bijlagen op misbruik te onderzoeken en behoudt zich nadrukkelijk het recht voor gerechtelijke stappen te ondernemen als misbruik wordt vermoed.
8. Mocht de deelnemer binnen 4 weken na inzending van het voor de actie benodigde materiaal geen bevestiging hebben ontvangen, dan kan de deelnemer dit kenbaar maken via het volgende mailadres: campingaz@givme.nl
9. Campingaz is niet verantwoordelijk voor andere of foutieve communicatie omtrent deze actie in de winkel (online en offline). Campingaz kan niet aansprakelijk worden gesteld voor onjuiste mededelingen op de winkelvloer.
10. Deelnemers aan deze actie moeten tenminste 18 jaar of ouder zijn. Deelname is toegestaan voor iedereen met toegang tot een internetnetwerk en woonachtig in Nederland, België of Luxemburg. Er is slechts één registratie per persoon toegestaan. Deelname is alleen mogelijk via internet; geen andere vorm van deelname is toegestaan (met name verzendingen per post of fax zijn uitgesloten).
11. Campingaz is niet verantwoordelijk voor de beschikbaarheid van de actiemodellen in de winkels.
12. Campingaz tracht het cadeau binnen de 6 weken na goedkeuring van uw inzending te verzenden naar het opgegeven adres op het aanvraagformulier.
13. Campingaz wordt geacht aan haar verplichtingen jegens de deelnemer te hebben voldaan door uitlevering van het overeengekomen product op het adres welke overeenstemt met het door de deelnemer opgegeven adres. In geen enkel geval en onder geen enkele omstandigheid is Campingaz gehouden om enige inspanning te plegen om enig product dat correct, dat wil zeggen naar de adresgegevens welke overeenstemt met het door de deelnemer opgegeven adres, is uitgeleverd terug te halen of terug te laten betalen.
14. Indien nodig behoudt Campingaz zich het recht voor een andere prijs van dezelfde waarde te schenken. De actieproducten die met de post of per koerier worden verstuurd, worden vervoerd op risico van de ontvanger. Campingaz kan niet aansprakelijk worden gehouden voor en aanvaardt geen sanctie in het geval van vertraging, verlies of beschadiging van de verzonden actieproducten.
15. Indien een door Campingaz verstuurd pakket wordt teruggestuurd (onvindbaar adres, terugzending door de Post met de boodschap 'Woont niet op het opgegeven adres') of bij aankomst wordt geweigerd, zal het als geleverd worden beschouwd. Campingaz kan niet verantwoordelijk worden gehouden indien de deelnemer een foutief adres of foutieve contactgegevens op gaf voor de

verzending van zijn pakket. Het teruggestuurde pakket is dan definitief verloren voor de deelnemer en wordt door Campingaz gehouden.

16. Deelnemers mogen geen betaling in contanten of anderszins in plaats van de opbrengst van de promotie eisen, noch het verkregen product omruilen voor enig ander product van dezelfde of van mindere waarde.
17. Producten die in het kader van retournering zijn teruggestuurd of door de handel uit coulance zijn teruggenomen, komen niet in aanmerking voor deelname aan de actie. Indien het product reeds is verzonden, dient deze retour gestuurd te worden naar Coleman Benelux bv. Kosten welke hieruit voortvloeien zijn voor rekening van de deelnemer.
18. De deelname kan niet worden gecompenseerd of vergoed voor zover de registratie van de deelnemer deel uitmaakt van het algemene gebruik van internet en de verbinding met de website voor de registratie niet leidt tot extra kosten (internettoegang gedekt door vaste kosten).
19. Campingaz is gerechtigd naar eigen inzicht en zonder voorafgaande kennisgeving deze Actie en/of de Actievoorwaarden gedurende de actieperiode te wijzigen, dan wel zonder opgave van reden deze Actie te staken, zonder dat Campingaz daardoor op enige wijze tot vergoeding van schade gehouden is jegens de deelnemer. Wijziging van de Actie en/of de Actievoorwaarden dan wel staking van de Actie, zal door Campingaz bekend worden gemaakt op de actiewebsite.
20. Op de Actie, de Actievoorwaarden en alle met de Actie verband houdende geschillen is Nederlands recht van toepassing. Alle geschillen in verband met de actie of de actievoorwaarden zullen uitsluitend worden voorgelegd aan de bevoegde rechter te Den Bosch.
21. Druk- en zetfouten en wijzigingen voorbehouden.

Aansprakelijkheid

22. Campingaz noch enige door haar ingeschakelde (hulp)persoon en/of onderneming is niet aansprakelijk voor schade van welke aard dan ook, die voortvloeit uit of samenhangt met (deelname aan) de Actie.
23. Campingaz noch enige door haar ingeschakelde (hulp)persoon en/of onderneming is niet aansprakelijk voor schade van welke aard dan ook die samenhangt met het gebruik van de actiewebsite of links naar websites van derden op haar website of andere technische faciliteiten.
24. Campingaz noch enige door haar ingeschakelde (hulp)persoon en/of onderneming is niet aansprakelijk voor problemen met de actiewebsite of internet die kunnen voorkomen.
25. Campingaz noch enige door haar ingeschakelde (hulp)persoon en/of onderneming is niet aansprakelijk voor enige kosten, schade, aanspraken of tekortkomingen als gevolg van dan wel veroorzaakt door fouten en/of tekortkomingen in de door een deelnemer verstrekte informatie en/of gegevens. Specifiek dient de deelnemer in te staan voor en garandeert hij/zij de juistheid van het door hem/haar verstrekte adres gegevens.
26. Het is aan iedere deelnemer om de nodige maatregelen te treffen om zijn persoonlijke gegevens en/of de software op zijn computer te beschermen tegen eventuele aanvallen van buitenaf. Enkel de bezoekers zijn verantwoordelijk voor hun verbinding met de website.
27. De ongeldigheid of niet-uitvoerbaarheid van een specifieke bepaling doet geen afbreuk aan de andere bepalingen, en de Bijkomende Voorwaarden moeten worden geïnterpreteerd alsof de ongeldige of niet-uitvoerbare bepaling niet bestond.

Verwerking van de persoonsgegevens en privacy

28. De door de deelnemer in verband met de actie aan Campingaz verstrekte persoonsgegevens worden opgenomen in een gegevensbestand. Op dit gegevensbestand is de "Wet Bescherming Persoonsgegevens" van toepassing.
29. De deelnemers kunnen het "privacybeleid" raadplegen op de website www.campingaz.com, waarin de informatie wordt gedefinieerd die Campingaz kan verzamelen en onder welke voorwaarden Campingaz ze kan gebruiken.
30. Voor de uitvoering van de Actie worden de Deelnemers geïnformeerd dat hun persoonlijke gegevens – vrijwillig ingezonden – (voornaam, naam, e-mailadres, thuisadres) elektronisch zullen worden verwerkt. Deze gegevens worden door Campingaz en Buspro verzameld en bewaard in een bestand. Campingaz en Buspro zijn de enige ontvangers van deze persoonlijke informatie. De gegevens zullen worden gebruikt voor de verzending van de actieproducten en worden eventueel gebruikt voor de bekendmaking van promotieaanbiedingen onder de deelnemers die instemden met latere berichtgeving door het vakje 'opt-in' aan te vinken. Met hun inschrijving stemmen de deelnemers in met de opslag en het gebruik van hun persoonlijke gegevens voor de hierboven omschreven doeleinden.
31. In overeenstemming met de wet inzake de bescherming van de persoonsgegevens hebben de deelnemers het recht om informatie te verkrijgen over hun gegevens en – indien noodzakelijk – om rectificatie of verwijdering hiervan te verzoeken. Deze verzoeken dienen telefonisch of via e-mail tot Campingaz te worden gericht. De deelnemers kunnen zich ook, om gegronde redenen, verzetten tegen de verwerking van hun persoonlijke gegevens.
32. De persoonsgegevens die door de deelnemer aan Campingaz beschikbaar worden gesteld, zullen uitsluitend worden gebruikt voor de hierboven genoemde doeleinden.

Contact

33. Vragen, klachten en opmerkingen over deze actie kunt u tot uiterlijk 1 september 2020 een e-mail sturen naar onderstaand adres: campingaz@givme.nl

Conditions de la promotion

Généralités

1. Les présentes conditions promotionnelles sont applicables à la promotion Campingaz (ci-après : « la promotion »), organisée par Coleman Benelux B.V., domiciliée à Coleman Benelux B.V., Minervum 7168, 4817 ZN Breda, Pays-Bas (ci-après : « Campingaz »).
2. Outre les Conditions Complémentaires de la promotion, sont également applicables les Conditions générales de Campingaz telles que reprises sur : <http://www.campingaz.com/Trade/t-commercial-terms.aspx>. En cas de divergences entre les Conditions générales et les Conditions Complémentaires, ce qui est repris dans les Conditions Complémentaires prévaut.
3. Cette promotion n'est valable que pour les achats effectués auprès des distributeurs officiels de Campingaz aux Pays-Bas, en Belgique et au Luxembourg entre le 12 avril 2020 et le 19 juillet 2020 inclus (ci-après : « période de la promotion »). Du fait de conditions spécifiques pour les produits achetés dans les magasins Oh'Green et Pelckmans, ceux-ci sont exclus de l'inscription en ligne. Contactez ces magasins directement pour toute question relative à cette promotion.
4. La promotion n'est valable que pour les produits repris dans la liste ci-dessous, (ci-après : « produits de la promotion ») et achetés aux Pays-Bas, en Belgique et au Luxembourg pendant la période de la promotion
 - 3 Series Classic LS Plus Black (2000031359)
 - 3 Series Classic EXS Black (2000034284)
 - 4 Series Classic LS Plus Black (2000031360)
 - 4 Series Classic EXS Black (2000034287)
 - Master 3 Series Classic LS (2000032424)
 - Master 4 Series Classic LS (2000032432)
 - Master 3 Series Classic LXS (2000032416)
 - Master 4 Series Classic LXS SBS (2000033722)
 - Master 3 Series Classic EXS (2000030696)
 - Master 4 Series Classic EXS SBS (2000030707)

Pour chaque barbecue acheté, le participant reçoit en cadeau un Campingaz Thermomètre Connecté pour Barbecues, d'une valeur de € 99,99.

5. Les demandes qui nous parviennent après le 1er août 2020 ou les demandes incomplètes ne seront pas prises en considération. Le cas échéant, des données manquantes peuvent être envoyées ultérieurement pendant la période de la promotion à l'adresse campingaz@givme.nl.
6. Rendez-vous sur www.campingaz-promotions.com et laissez vos coordonnées sur le formulaire du site Web. Scanner votre photo du preuve d'achat. *Le produit, la date d'achat et le nom du point de vente doivent figurer sur la preuve d'achat.* Vous recevez un e-mail de noreply@givme.nl dès le changement de statut de votre demande.
7. Campingaz se réserve en tout temps le droit d'enquêter sur l'utilisation abusive des documents envoyés et de leurs annexes, et se réserve expressément le droit d'engager une action en justice en cas de soupçon d'abus.
8. Si, dans les quatre semaines suivant l'envoi du matériel requis pour la promotion, le participant devait ne pas avoir reçu de confirmation, il peut alors le faire savoir en adressant un e-mail à l'adresse suivante : campingaz@givme.nl.
9. Campingaz se dégage de toute responsabilité pour toute autre communication ou toute communication erronée relative à cette promotion dans le point de vente (en ligne et hors ligne). Campingaz ne peut être tenue pour responsable de communications fausses sur le point de vente.
10. Les participants à cette promotion doivent avoir 18 ans au moins. La participation est ouverte à toute personne ayant un accès à un réseau Internet et résidant aux Pays-Bas, en Belgique ou au Luxembourg. Une seule inscription par personne est autorisée. La participation est seulement possible via Internet ; aucune autre forme de participation n'est admise (en particulier les envois par courrier ou par fax sont exclus).
Le nom et l'adresse email sont exigés pour pouvoir expédier les produits de la promotion.
11. Campingaz n'est pas responsable de la disponibilité des produits de la promotion dans les magasins.
12. Campingaz fait de son mieux pour expédier les produits de la promotion, sans frais, dans un délai approximatif de 6 semaines après l'approbation de votre envoi à l'adresse indiquée sur le formulaire de demande.
13. Campingaz est supposée avoir satisfait à ses obligations à l'égard du participant en livrant le produit convenu à l'adresse qui correspond à l'adresse indiquée par le participant. En aucun cas et sous aucune condition, Campingaz n'est tenue de fournir des efforts pour reprendre ou rembourser tout produit qui a été correctement livré, c'est-à-dire envoyé à l'adresse qui correspond à l'adresse indiquée par le participant.
14. Si nécessaire, Campingaz se réserve la faculté d'offrir un lot différent, équivalent en valeur. Les produits de la promotion expédiés par voie postale ou par transporteur voyagent aux risques et périls du destinataire. Campingaz ne saurait être tenu pour responsable, ni encourir aucune pénalité, en cas de retard, perte ou de détérioration des produits de la promotion envoyés.
15. Si un lot envoyé par Campingaz est retourné (adresse postale introuvable, retour du lot par la Poste avec la mention « N'habite pas à l'adresse indiquée »), ou en cas de refus du lot à l'arrivée, celui-ci sera réputé avoir été livré. Campingaz n'est pas responsable au cas où le participant aurait renseigné une adresse ou des coordonnées erronées pour l'envoi de son lot. Le lot retourné sera définitivement perdu pour le participant et conservé par Campingaz.
16. Les participants ne peuvent prétendre à recevoir un paiement en espèces ou autre en lieu et place du produit de la promotion, ni obtenir l'échange contre un autre produit, de même ou de moindre valeur.
17. *Les produits qui sont retournés ou sont repris par courtoisie par le point de vente n'entrent pas en ligne de compte pour la participation à la promotion. Si le produit a déjà été envoyé, ce retour doit être envoyé à Coleman Benelux B.V. Les frais qui en découlent sont à la charge du participant.*

18. La participation ne peut faire l'objet d'aucune compensation ou remboursement dans la mesure où l'inscription du participant entre dans le cadre de l'utilisation générale d'internet, et la connexion au site internet pour l'enregistrement ne génère aucune dépense additionnelle (accès à Internet couvert par des coûts fixes)
19. Campingaz est en droit de modifier comme bon lui semble et sans préavis cette Promotion et/ou les Conditions de la promotion pendant la durée de la promotion et de mettre fin à la promotion sans en indiquer la raison, sans être tenue d'aucune manière au règlement d'un dédommagement à l'égard du participant. Une modification de la promotion et/ou des Conditions de la promotion ou l'arrêt de la promotion sera publié par Campingaz sur le site Web de la promotion.
20. Le droit néerlandais est applicable à la promotion, aux Conditions de la promotion et à tous les litiges liés à la promotion. Pour tout litige lié à la promotion ou aux conditions de la promotion, le juge de Den Bosch est seul compétent.
21. Sous réserve d'erreurs d'impression et typographiques et de modifications.

Responsabilité

22. Ni Campingaz ni toute autre personne (auxiliaire) et/ou entreprise qu'elle engage n'est responsable de quelque dommage que ce soit qui pourrait résulter de ou qui se rapporterait à (la participation à) la promotion.
23. Ni Campingaz ni toute autre personne (auxiliaire) et/ou entreprise qu'elle engage n'est responsable de quelque dommage que ce soit qui se rapporterait à l'utilisation du site Web de la promotion ou de liens vers des sites Web de tiers sur son site Web ou autres dispositifs techniques.
24. Ni Campingaz ni toute autre personne (auxiliaire) et/ou entreprise qu'elle engage n'est responsable des problèmes qui pourraient survenir au niveau du site Web de la promotion ou d'Internet.
25. Ni Campingaz ni toute autre personne (auxiliaire) et/ou entreprise qu'elle engage n'est responsable des coûts, dommages, revendications ou défauts en conséquence de ou causés par des erreurs et/ou insuffisances au niveau des informations et/ou données fournies par un participant. En particulier, le/la participant(e) doit répondre de et garantir l'exactitude de l'adresse qu'il/elle a fourni.
26. Il appartient à chaque participant de prendre les mesures adéquates pour protéger ses propres données et/ou logiciels stockés dans son système informatique contre d'éventuelles agressions extérieures. La connexion au site internet est exécutée sous la seule responsabilité des visiteurs.
27. La nullité ou le caractère non exécutoire d'une disposition particulière ne porte pas atteinte aux autres dispositions des présentes et les Conditions Complémentaires doivent être interprétées comme si la disposition nulle ou non exécutoire n'existait pas.

Traitement des données et Vie Privée

28. Dans tous les cas, Campingaz s'oblige à traiter les renseignements personnels de manière confidentielle, à les utiliser conformément à la réglementation nationale en vigueur, et à les supprimer immédiatement lorsque le participant en fait la demande.
29. Les participants peuvent consulter la « politique de confidentialité » sur le site internet www.campingaz.com qui définit les informations que Campingaz peut recueillir et dans quelles conditions Campingaz peut être amenée à les utiliser.
30. Pour la mise en place de la promotion, les Participants sont informés que leurs données personnelles -volontairement transmises- (prénom, nom, adresse email, adresse du domicile) feront l'objet d'un traitement informatique. Ces données sont collectées et stockées dans un fichier par Campingaz et Buspro qui sont les seuls destinataires de ces informations personnelles. Les données seront utilisées dans le but d'expédier les produits de la promotion, et éventuellement destinées à proposer des offres promotionnelles aux participants qui auront accepté d'être ultérieurement contactés en cochant la case d'option « opt-in ». En s'enregistrant, les participants acceptent le stockage et l'utilisation des données personnelles aux fins décrites ci-dessus.
31. Conformément à la loi relative à l'informatique, aux fichiers et aux libertés, les participants bénéficient d'un droit de communication et, le cas échéant, de rectification et de suppression des informations qui les concernent, qu'ils peuvent exercer en s'adressant à Campingaz par téléphone ou par email. Les participants peuvent également, pour des motifs légitimes, s'opposer au traitement des données qui les concernent.
32. Les données personnelles fournies par le participant Campingaz ne seront utilisées que pour les fins mentionnées ci-dessus.

Contact

33. Vous pouvez envoyer vos questions, réclamations et remarques concernant cette promotion avant le 1er septembre 2020 à l'adresse ci-dessous : campingaz@givme.nl